

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
17.	"	—	24	18	Въ Миттауфелдѣ	Ашеуръ Лейбъ Тиндбергъ Ашеровскій сынъ царицы мать Эммануэла	Савочка Мейндлеръ
<p>1884 года Января 1^{го} дня. Нижесподписавшіеся въ книгу сію свидѣтели съвоваки, котораго во всемъ она была вернаго, въ ней и кѣмъ не исправно сдѣланъ. И что въ сей книжкѣ Нойманъ и цѣль въ родившихся и детей сурискианъ пола Давидъ А. 2, а имя дано Нойманъ А. 5; всею ободило Семея А. 7. —</p> <p>Кавшимъ С. А. А. А.</p> <p>Киевъ Суков. Правленіи</p>							
18.	"	—	15	9	Венадъ мѣвекъ	Ашеуръ Тосифъ Мнайдеръ Симеонъ негій сынъ царицы мать Эммануэла	Савочка Томасъ Перлъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר ווילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר אודוויש, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
11	"	24	18	וויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר אודוויש, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
				וויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר אודוויש, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
				וויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר אודוויש, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
18	"	15	9	"	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר אודוויש, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה

Handwritten entries in the first row of the table, including dates and names.

Large handwritten notes in the middle section of the page, possibly providing details or corrections for the entries.

Handwritten entries in the bottom row of the table, including dates and names.

Часть I. О родившихся.

הק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
		1884 годъ Декабрь 21 число. Нисанъ 10 1884				
Желена.	Мужска.					
<p>Книга сія на основании постановленій Императорской Св. Синода обрѣдотелъ отъкрыта и открыта сія книжка вѣдъ и записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ. Книга сія на основании постановленій Императорской Св. Синода обрѣдотелъ отъкрыта и открыта сія книжка вѣдъ и записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ.</p>						
<p>1885 годъ Январь 1^{го} число. Нисанъ 10 1885</p>						
<p>Книга сія на основании постановленій Императорской Св. Синода обрѣдотелъ отъкрыта и открыта сія книжка вѣдъ и записки родившихся Евреевъ на 1885 годъ.</p>						

מספר	מי היה המוהל הפרוע	היום הולדת, יום המילה, דרך משל נולד בא אלול ניסול לבית	איה נולד דרך משל בעיר ויולנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון ב"ן, סוחר או ה"ש, סרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה

Книга сія на основании постановленій Императорской Св. Синода обрѣдотелъ отъкрыта и открыта сія книжка вѣдъ и записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ. Книга сія на основании постановленій Императорской Св. Синода обрѣдотелъ отъкрыта и открыта сія книжка вѣдъ и записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ.

Лит. А. 130

УССР
Управление милиции
Тернопольской области
Областной архив актов
гражданского состояния

“ _____ 195 г.
№ 1917
г. Тернополь

КНИГА

Для записки родившихся Евреевъ.

Ровногородского общества

Кременецкого уѣзда.

На 1885 годъ.

Уи

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1885 годъ.

Часть I. 0 родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
		Анваръ мѣсяцъ		Въ Швейцаріи	Швейцарскій кантонъ Грисонъ	Мамъманъ Тосифъ
	Раввинъ	1	26			
	Тосифъ	августъ.				
" 1	Баренъ Шварцъ	8	4	Швайтъ	Швейцарскій кантонъ Сураръ	Мамъманъ Тосифъ
		3	28			
		августъ.				
" 2	"	10	6	Швайтъ	Швейцарскій кантонъ Ровна	Мамъманъ Мурманъ
		3	28			
		августъ.				
	Раввинъ Шварцъ " Шварцъ " Шварцъ	11	7	Швайтъ	Швейцарскій кантонъ Старъ	Довманъ Шейманъ
		3	28			
		августъ.				

הלך ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המהל הפורע ודמוצין	חודש, יום הולדת, יום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח		איך נולד הדרך משל בעיר וילנא	שם האב, וראם של הילד, ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון ב"ן, סוחר או חייט, פרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנן יהודים	למנן יונים			
1	ה' ר"ק ה' ה' / אחיקא	26	1	ה' יעקב יעקוביץ ה' יעקוביץ ה' יעקוביץ ה' יעקוביץ	ה' יעקוביץ ה' יעקוביץ	
2	"	28	3	ה' יעקוביץ ה' יעקוביץ ה' יעקוביץ	ה' יעקוביץ ה' יעקוביץ	
3	"	4	8	ה' יעקוביץ ה' יעקוביץ	ה' יעקוביץ ה' יעקוביץ	
4	"	6	10	ה' יעקוביץ ה' יעקוביץ	ה' יעקוביץ ה' יעקוביץ	
5	"	7	11	ה' יעקוביץ ה' יעקוביץ	ה' יעקוביץ ה' יעקוביץ	

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1885 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Мужск.	Женск.		Христіанскій.	Еврейскій.			
2	"	—	11	7	Израильская Имперія	Отецъ Обвинъ Лайтеръ Полаевскій мѣщанскій край Сурмайтъ	Ольга Тина
3	"	—	16	12	"	Отецъ Степанъ Гуръ Вишнегородскій мѣщанскій край Ситль	Ольга Мина-Тара
4	"	—	19	15	"	Отецъ Франсуа Юра Вишневецкій мѣщанскій край Ума-Сура	Ольга Лар-Тара

מפר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תת"ל למנין הזנים

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המהל הפורע והמוציץ	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימוק לביח		איך נולד דרך משל בעיר ויולמ	שם האב, והאם של הילד, ומה עשהו ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ, סודר איתיים, שרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
2	"	11	7	לשנת תת"ל זמרה יהושע איתיים גוטל גוטליבסון היוש לרה - גוטליב	זמרה יהושע איתיים גוטל גוטליבסון היוש לרה - גוטליב	זמרה יהושע איתיים גוטל גוטליבסון היוש לרה - גוטליב
3	"	16	12	"	זמרה גוונס גוטליב גוטל גוטליבסון היוש גוטליב	זמרה גוונס גוטליב גוטל גוטליבסון היוש גוטליב
4	"	19	15	"	זמרה גוטליבסון זמרה גוטל גוטליבסון היוש גוטליב - לרה	זמרה גוטליבסון זמרה גוטל גוטליבסון היוש גוטליב - לרה

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1885 годъ.

Часть I. 0 родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
		Январь	Июль	Въ Швейцаріи	Отецъ Лейбъ Вайнеръ Вишгородскій мѣщанинъ мѣстѣ Баба	Мануиль Берко
	Равинъ	13	9			
" 3	Тосиора Барен блитт	20	16			
" 4	"	21	17	"	Отецъ Ицковъ Беремитскій мѣщанинъ мѣстѣ Ута	Мануиль Анкель-Залманъ
		28	24			

1885 годъ. Среда, 10 числа. Нисоисподписавши эту книгу
 сію свидѣтельствуюсь вамъ, которая во всемъ оказалась
 верною, въ ней нѣтъ никакихъ несправедливостей. И
 что въ ней не имѣетъ Инваръ сѣчь было рождено
 мучае гелла пола Темпре АН, менаю Темпре АН,
 всего обили пола Восемь АВ. —
 Равинъ А. С. Шандъ
 Темпродуфовъ Правленіе

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפודע והמוציץ	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול ניסוד לכיה		איה נולד דרך משל בעיר ויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר אודוים, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
" 3	ה' ר"ב ה' ר"ב זוויצקא	9 13	16 20	אייזיק ווינער מילא מלייזשעוויץ ה' ר"ב	אייזיק ווינער מילא מלייזשעוויץ ה' ר"ב	
" 4	"	17 21	24 28	" ווינער מילא מלייזשעוויץ ה' ר"ב	אייזיק ווינער מילא מלייזשעוויץ ה' ר"ב	

ה' ר"ב
ה' ר"ב
זוויצקא

ה' ר"ב
ה' ר"ב
זוויצקא

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1885 годъ.

Часть I. 0 родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
		февраля 1885		М. Введеніи		
	Радвинъ	13	10			
" 5	Томаръ	апрѣль				
	Тарен	20	17			
	Шинъ					
5	"	21	18	"	Авелеъ Лейбманъ Нарисъ Буденскій сипураманъ Майъ Темма- Бруда	Даворна Сура
" 6	"	22	19			
		апрѣль				
		28	26	"	Авелеъ Тарманъ Радимовичъ Ст. Консерваторской сипураманъ Майъ Темма- Мандль	Мамманъ Мошко- Тейрманъ

Состояніе мурманск. 23. (Имя) 1885. (Имя) въ мѣсяцъ (Имя) - (Имя). Состояніе (Имя)

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תת למנין הימים

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המהול הפורע והמוציץ	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול ניסוך לכיה		איה נולד דרך משל בעיר ויילא	שם ראב, והאם של הילד, ומה בעשורה דים יעקב בן שמעון ב"ן, טוהר או חייט, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
" 5	הרב יוסף סוחצ'אט	13	10	השוחצ'אט	ישית וואס ווינצין קאסן זיגל'ל וואלדמאן סיסטן הויס חייט	יחזקאל בן אהרן הכהן
" 5	-	21	18	"	וועה אביסל סיסטן זיגל'ל גריסאן הויס אפאטע	יערה בת יוסף סיסטן
" 6	"	22	19	"	וועה היירט רויפצוואויטל	יעקב בן אהרן וועה היירט
" 6	"	28	26	"	זיגל'ל וואלדמאן סיסטן הויס וועה היירט	יעקב בן אהרן וועה היירט

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1885 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Мужска.	Женска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
<p>1885 годъ марта 1 числа. Нисомъ подписавши и сужденіи оной сви- да тельствую во вѣки, которая, во всемъ оцарилась въ рѣшѣ, воней и тѣмъ неперравно стей. Число воней стей стей стей февраль 11 числа родившихся изъ мужа и жены по иона А2; и именами воня А1, всею обидою по ла три А3.</p>							
					Раввинъ С. А. Шара		
			Мартъ	Нисомъ	И. Шара		
6	"		13	9		Олегуъ Аидеръ Товденбаръ Кливанскій сипуанскій Майъ Фрейда	Довогна Сад Рудель
7	"		14	10	"	Олегуъ Аидеръ Менникъ Венетородскій сипуанскій Майъ Эмилъ	Довогна Серна

תקן ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המודל הפודע והמוציץ	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד ב"א אלול ניסוך לכיח		איה נולד ודרך משל בעיר ווילנא	שם האב, ואם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כ"ץ, סודר אוחיים, פרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
						<p>בת שש"ה בראשית אלה ל ג"ח ונחמו הח"ו ב"ט ונח הספירה חזקה אנכי, להחזיקת כחשמת הניה כבאנו וזונו האלקסטים לנחת סבאח הקצה גילבו צרעם לגוף א"ש, וקצלים נחת א"ש; בטה"ה יא"ב ליליה א"ב וז"ל ב"א דה"י י"ח</p> <p>המאמר ב"א וז"ל ב"ב</p>
			ש"ס			<p>אברהם אבינו חיי-רחל</p>
			2 ב א			<p>ישיה אבינו גולדיצקי גולדיצקי ה"ש ס' חייב</p>
			13 ג			<p>אברהם אבינו חיי-רחל</p>
						<p>אברהם אבינו חיי-רחל</p>
			14 ד			<p>אברהם אבינו חיי-רחל</p>

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1885 годъ.

Часть I. 0 родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Мужска.	Женска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
		Равина	19	15	Въ Ямскомъ уездѣ	Самуилъ Шай	Мавриксъ
		Тосифъ	окт.			Прессъ	Иудаасъ Мордо
"	"	Баренъ	26	22		Великороссійскій мѣщанинъ	Майяъ Лина
			21	17		Вилеръ Смошко	Мавриксъ
			окт.			Беренбергъ	Иса-Лейба
"	"	"	28	24	"	Рабувиловскій мѣщанинъ	Майяъ Эка

1885 года Августа 1 числа Наименомъ савиіеу и иику сію свидѣтельствована, что раз въ время означенаго въ прошломъ, въ ней ипотмисированосей. И что вачеменіемъ Мартинъ сіучъ дѣло родав. ииуеу иудисекаю пола Два №2, именемъ Два №2, веле оболю пола Темпер №4.

Равинъ *(подпись)*
 Ментъ Лавровъ Правленію

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלה התי' למנין הוננים

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המודל הפרוע והמוציץ	חודש, יום הולדת, ויום הקילה, דרך משל נולד ב"א אלול ניסוד לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר ויילנא	שם ראב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כ"ץ, סוד ארזים, פרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יהודים	למנין יונים			
"	היה יוסף ארבעה עשר	2	5	העיר עיראק	ושי יוסף קמולית וילנא מוסטרון הוש רבקה סאוס	ג' ארבעה עשר יהודים ארבע
8.	"	10	13	"	ישור יוסף חונק לטען וילנא מוסטרון הוש יוסף	ג' ארבעה עשר יהודים ארבע

ואלה שמות הנולדים אשר נולדו בשנת אלה התי' למנין הוננים
 ואלה שמות הנולדים אשר נולדו בשנת אלה התי' למנין הוננים
 ואלה שמות הנולדים אשר נולדו בשנת אלה התי' למנין הוננים
 ואלה שמות הנולדים אשר נולדו בשנת אלה התי' למנין הוננים

